

The illustration depicts a mole character in a small blue wooden boat on a pond at night. The mole is wearing a black hooded garment and a red polka-dot scarf, and is holding an open green book. The water is a vibrant teal color with concentric ripples around the boat. Two dragonflies are shown in flight, one in the upper left and one in the lower left. Tall reeds with brown seed heads are visible on the right side of the pond. In the top right corner, there is a small white logo consisting of three curved lines. The title is written in a white, stylized font, with the first part in a cursive script and the second part in a bold, sans-serif font.

Der
Maulwurf
UND DIE SUCHE NACH DER STILLE

JANE CHAPMAN

BRUNNEN



Für Fatima and Iain – J C



Titel der englischen Originalausgabe:
Mole's Quiet Place
2023 Little Tiger Press Ltd.,
an imprint of the Little Tiger Group
1 Coda Studios, 189 Munster Road, London SW6 6AW
Text and illustration copyright © Jane Chapman 2023
All rights reserved.
LTP/2800/4897/1022



Ins Deutsche übertragen von Gabriele Herling
Deutsche Ausgabe:
© 2023 Brunnen Verlag GmbH
Gottlieb-Daimler-Str. 22, 35398 Gießen
www.brunnen-verlag.de
Satz: Brunnen Verlag
Gedruckt in China
ISBN 978-3-7655-5960-0

Der Maulwurf

UND DIE SUCHE NACH DER STILLE



JANE CHAPMAN

 **BRUNNEN**
Verlag GmbH · Giessen


Der Mond leuchtet über dem nachstillen Wald.

Von ihrem Baumhaus aus betrachten Biber und Maulwurf den strahlend hellen Sternenhimmel.

„Ich freue mich schon den ganzen Tag auf die Zeit, die wir zusammen sein können“, sagt Maulwurf lächelnd.

„Ich auch“, antwortet Biber. Er zündet die Laternen an, so wie ihr alter Freund Bär es immer getan hat.





Die silbrig schimmernden Blätter
färben sich im Licht der Laternen golden.

„Sieh mal, das Licht scheint ganz tief in den Wald und über
den See“, ruft Biber. „Unser Baumhaus ist ein Leuchtturm!“

Maulwurf lacht: „Dann finden wir im Dunkeln jetzt immer
den Weg nach Hause!“

Die Dielen knarren und knarzen, als es an der Tür klopft.

„Ich habe euer Licht gesehen und da wusste ich genau, dass ihr hier seid“, strahlt sie Hase an. „Und Häschen freut sich schon auf den Kuchen. Ihr habt doch welchen da?“

„Kommt und setzt euch zu mir“, lädt Maulwurf ein.

„Biber will mir gerade eine Geschichte vorlesen.“



Bei den lustigen Stellen lachen und kichern die vier und das ist bis tief in den Wald zu hören.



Am nächsten Abend machen sie es sich gerade für eine neue Geschichte gemütlich, als Eichhörnchen keck den Kopf durch das Fenster hineinsteckt.

„Ich habe euch schon von Weitem gehört und würde euch gerne ein Lied vorsingen.“



Maulwurf schiebt sein Kissen etwas zur Seite, damit Eichhörnchen und seine Ukulele genug Platz haben.

Und dann klettert auch noch Maus durchs Fenster. „Hier riecht es aber lecker!“, ruft sie begeistert.

Jeden Abend kommen **mehr** Freunde vorbei, um gemütlich mit Maulwurf und Biber im Baumhaus zu sitzen.



„Wir haben uns verlaufen und euer Licht hat uns den Weg gezeigt!“

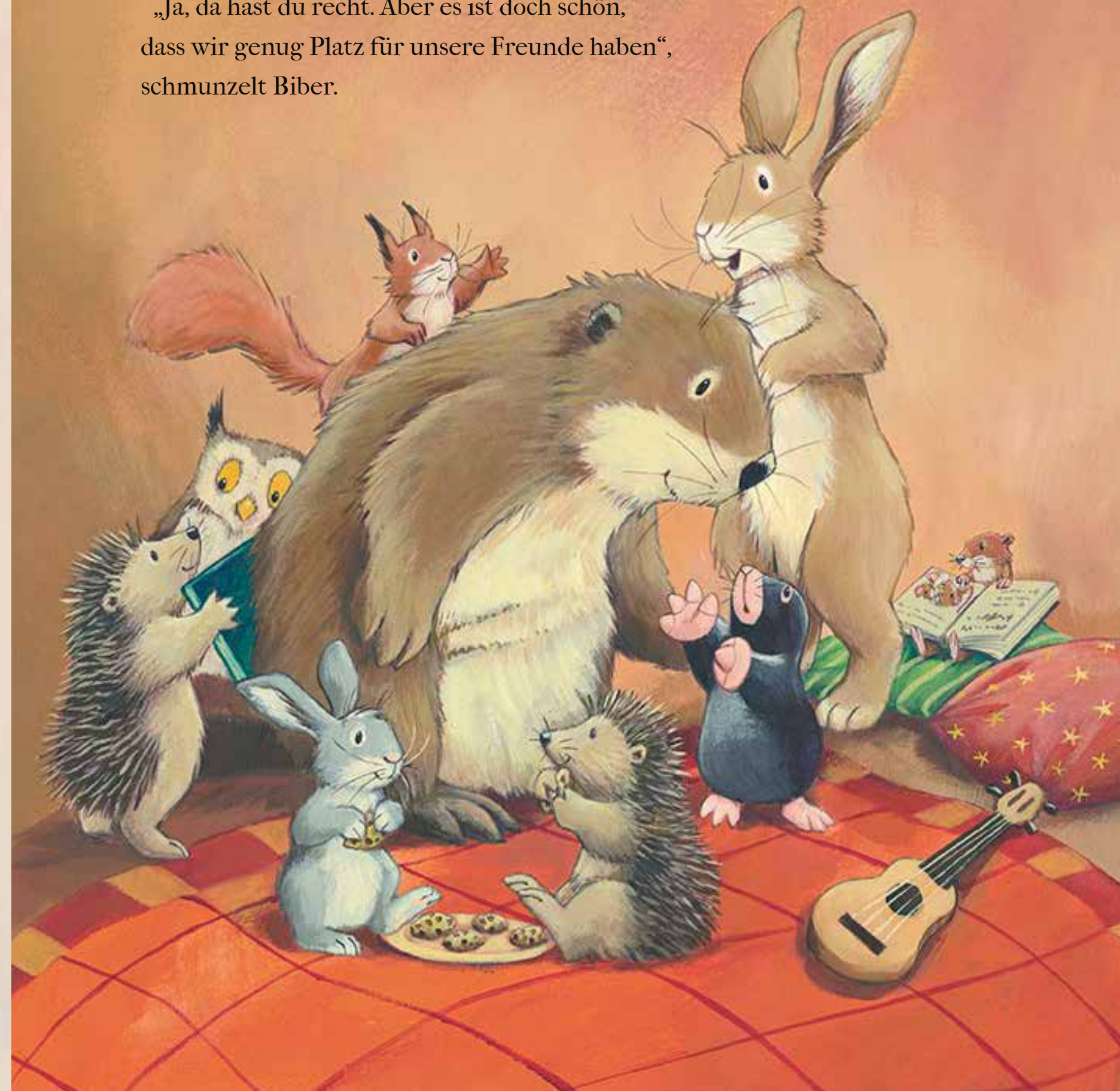
„Es ist so schrecklich kalt draußen. Dürfen wir reinkommen und uns aufwärmen?“



„Entschuldigung. Habt ihr noch Platz für eine einsame Eule?“

„Hier geht es drunter und drüber, Biber“, wisper Maulwurf in einer besonders stürmischen Nacht.

„Ja, da hast du recht. Aber es ist doch schön, dass wir genug Platz für unsere Freunde haben“, schmunzelt Biber.





Bärs
Baumhaus

„Unser sicherer Hafen im Sturm!“, ruft Maus begeistert und schüttelt sich den Regen aus dem nassen Fell. „Ich habe noch ein paar Freunde mitgebracht. Das macht euch doch nichts aus, oder?“

„Es ist genug Platz für alle da“, lacht Biber. „Stimmt’s, Maulwurf?“

Doch Maulwurf ist verschwunden.

„Er ist hinunter zum See gegangen“, erklärt Hase.